



принтек  **printec**

ПЕЧАТНЫЕ КРАСКИ **PRINTING INKS**

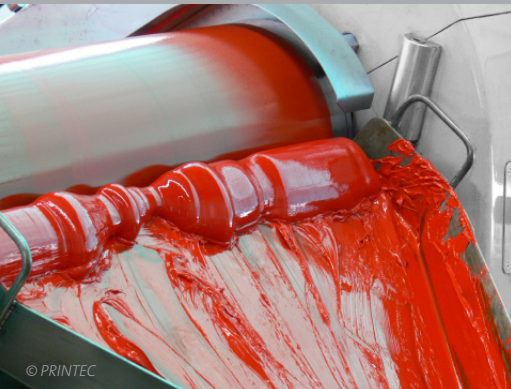
S

**ПЕЧАТНЫЕ КРАСКИ НА ОСНОВЕ РАСТВОРИТЕЛЯ
ДЛЯ ПЕЧАТИ ПО САМОКЛЕЯЩИМСЯ ЛЕНТАМ ИЗ
ПОЛИПРОПИЛЕНА И ПВХ**

SOLVENT-BASED PRINTING INKS FOR PRINTING ON SELF-ADHESIVE TAPES MADE OF POLYPROPYLENE AND PVC

НАША КОМПАНИЯ OUR COMPANY

Компания *printec* была основана в 2000 году, а в 2008 году переехала на новую производственную площадку в посёлок Ernstroda, район Фридрихрода, Земля Тюрингия. Квалифицированный и мотивированный персонал компании, исследует новые разработки, постоянно работает над улучшением существующей продукции и обеспечивает высокие стандарты качества.



© PRINTEC



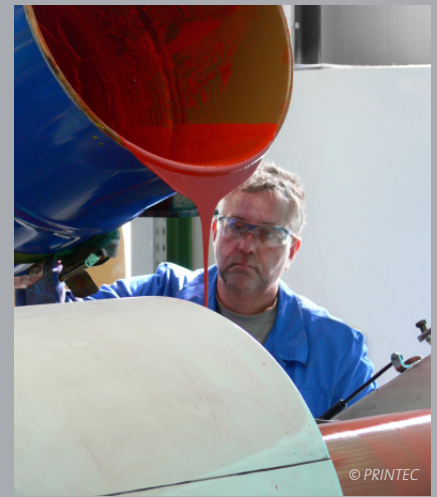
© SWESA

Дозировочные системы / Dosage system

The company *printec* was founded in 2000 and relocated in 2008 to a new production site in Ernstroda, a district of Friedrichroda, Thuringia. Qualified and motivated staff from production, research and development continuously work on the improvement of the existing colour series and ensure our high

Printec является поставщиком широкого спектра продуктов печати для этих поставленных целей. Мы работаем с различными клиентами во многих сегментах рынка, таких как колбасная оболочка, мебельная кромка или клейкие ленты. Перечень продуктов *printec* включает печатные краски и лаки на основе растворителя, воды и УФ-технологий. Кроме того, есть пластификатор на основе пигментных паст для окрашивания пластмасс и возможности испытания поверхностного натяжения печатных красок. Наша компания предоставляет профессиональное обслуживание клиентов, включающее в себя возможности технологического центра штаб-квартиры

quality standards. *Printec* is a supplier of a wide spectrum of products for printing and colouring purposes and delivers these to various customers in many market segments such as sausage casings, furniture edge bandings or adhesive tapes. *Printec's* product portfolio features printing inks and lacquers based on solvent-, water- or UV-technology. Furthermore plasticizer-based pigment pastes for the colouring of plastics and testing inks for surface tension evaluation are available. Our company provides professional customer service including an application-technology centre at *printec's* headquarters. The successful combination of inhouse development, longstanding experience in production as well as intensive

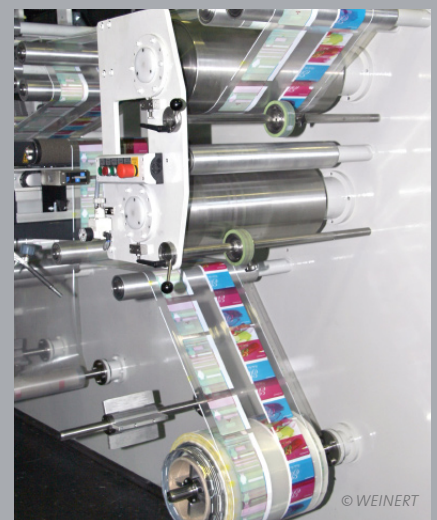


© PRINTEC

Трехвалковые мельницы / three-roll mill

printec. Удачное сочетание развития бизнеса, многолетнего опыта в производстве, а также интенсивное сотрудничество с нашими клиентами и с научно-исследовательскими учреждениями, делает наш ассортимент продукции уникальным. Мы применим весь свой накопленный опыт, чтобы выполнить ваши конкретные потребности и с нетерпением ждем ваших запросов.

Печатная машина / Printing machine



© WEINERT

collaborations with our customers and external research facilities lead to our exceptional product range. We will apply all our experience to fulfil your specific needs and are looking forward to your requests.

www.printec-gmbh.de

КРАСКИ НА ОСНОВЕ РАСТВОРИТЕЛЯ SOLVENT-BASED INKS

ДЛЯ САМОКЛЕЮЩИХСЯ ЛЕНТ ИЗ ПОЛИПРОПИЛЕНА

FOR SELF-ADHESIVE TAPES MADE OF POLYPROPYLENE

Основные цвета / Basic colours

Белый / White

СМУК Жёлтый / Yellow Process

Желто-красный / Yellow reddish

Оранжевый / Orange

СМУК Маджентовый / Magenta Process

Красный / Red

Фиолетовый / Violet

Синий / Blue

СМУК Щавелевый / Cyan Process

Зеленый / Green

СМУК Чёрный / Black Process

Нанесения матового или глянцевого лака, золотой и серебряной красок, индивидуальные оттенки.

Overprint varnishes matt or gloss, gold- and silver inks, customized shades.

Цветовые серии / Colour series

PC-FLEXO^S

Однокомпонентная система основных цветов со спиртовым / бензиновым растворителем

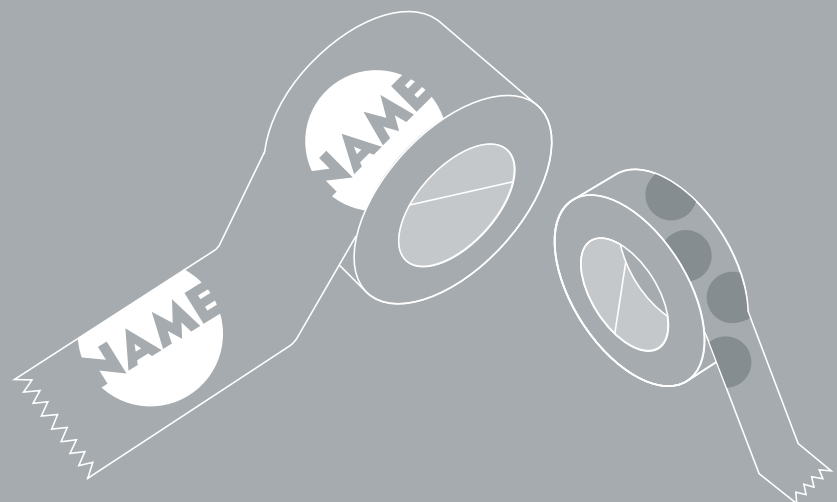
- Пригодна для бензи ноустойчивых резиновых клише
- Высокая степень глянца, высокая степень насыщенности краски и очень хорошие свойства при печати
- Фирма *printec* рекомендует предварительную обработку субстрата по методу «Corona»
- Оптимальная сушка при 30°C и с большим воздушным потоком
- При некоторых типах клейких лент для оптимального результата необходимо использовать финишный лак и/или праймер
- Серия PC-FLEXO формулируется в соответствии с CEPE руководством

Доставка: жестяные ведра по 10 кг / 25 кг или в стальных закрытых бочках по 100 кг / 200 кг

Fast drying alcohol/white spirits dilutable 1-component basic colour system

- o Suitable for white spirits resistant rubber clichés
- o High gloss, high colour-strength and very good printing properties
- o *Printec* recommends the use of a corona pretreatment of the substrate
- o Optimal drying at 30°C and high air-flow
- o With certain types of glues it is necessary to use primer and/or release varnish in order to achieve an optimal result [see *auxillaries*]
- o The PC-FLEXO series is formulated according to the CEPE guideline

Delivery form: 10 kg / 25 kg hobbock or 100 kg / 200 kg steel drum



КРАСКИ НА ОСНОВЕ РАСТВОРИТЕЛЯ SOLVENT-BASED INKS

Основные цвета / Basic colours

Белый / White

СМУК Жёлтый / Yellow Process

Желто-красный / Yellow reddish

Оранжевый / Orange

СМУК Маджентовый / Magenta Process

Красный / Red

Фиолетовый / Violet

Синий / Blue

СМУК Щавелевый / Cyan Process

Зеленый / Green

СМУК Чёрный / Black Process

Нанесения матового или глянцевого лака, золотой и серебряной красок, индивидуальные оттенки.

Overprint varnishes matt or gloss, gold- and silver inks, customized shades.

ДЛЯ САМОКЛЕЯЩИХСЯ ЛЕНТ ИЗ ПВХ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ АКРИЛА- ИЛИ РЕЗИНОВОГО-КЛЕЯ

FOR SELF-ADHESIVE TAPES MADE OF PVC USING AN ACRYLIC- OR RUBBER-ADHESIVE

Цветовые серии / Colour series

DZ-НОКО^S

Быстро сохнущие печатные краски с растворителем на основе сложного эфира

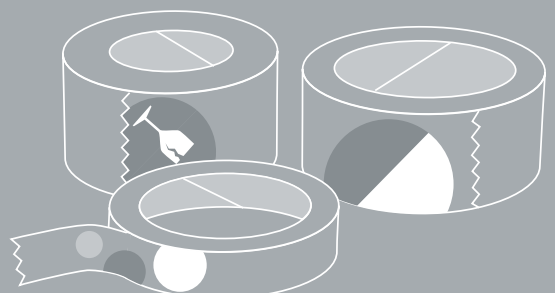
- Обратите внимание, чтобы использованный вами материал подходил для эфирного и кетонного растворителя. Необходимо предварительно протестировать фотополимерную формную пластину.
- Хорошо ложится на акрилаты- и резиновые-клеи
- Высокий глянец, оптимизированная интенсивность цвета и очень хорошие печатные свойства
- Фирма *printec* рекомендует предварительную обработку субстрата по методу «Corona»
- Оптимальная сушка при 30°C и с большим воздушным потоком
- Все растворители должны иметь содержание влаги менее 1%
- Не применять спирт и глицерин-эфир
- Не содержит вредный циклогексанол
- Серия DZ-НОКО формулируется в соответствии с CEPE руководством

Доставка: жестяные ведра по 10 кг / 25 кг или в стальных закрытых бочках по 100 кг / 200 кг

Fast drying ester-based solvent printing ink system

- o Take care to use suitable, ester and ketone resistant printing plate material. The suitability of photopolymeric plates has to be tested in advance
- o Good release on common acrylate- and rubber-adhesives
- o High gloss, optimized color strength and very good printing properties
- o *Printec* recommends the use of a corona-pretreatment of the substrate
- o Optimal drying at 30 °C and high air-flow
- o The water content of all solvents must be below 1%
- o Do not use alcohols, glycols or glycol-ethers
- o Free of harmful cyclohexanone
- o The series DZ-HOKO is formulated according to CEPE guideline

Delivery form: 10 kg / 25 kg hobbock or 100 kg / 200 kg steel drum



ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЕ AUXILIARIES

ДЛЯ ЦВЕТНОЙ СЕРИИ PC-FLEHO И DZ-НОКО НА ОСНОВЕ РАСТВОРИТЕЛЯ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ ДЛЯ ПЕЧАТИ НА САМОКЛЕЯЩИХСЯ ЛЕНТАХ ИЗ ПОЛИПРОПИЛЕНА И ПВХ

FOR THE SOLVENT-BASED COLOUR SERIES PC-FLEHO AND DZ-HOKO USED TO PRINT ON SELF-ADHESIVE TAPES MADE OF POLYPROPYLENE AND PVC

Для цветových серий / For colour series

PC-FLEHO ^S

Прозрачно белый 95 PC 0107
Растворитель 95 LG 0101
Замедлитель 95 LG 0139
Ускоритель 95 LG 0105
ПП грунтовка 1 LA 0159
Финишный лак 90 LG 825

При использовании грунтовки /
финишного лака, необходимо
небольшое количество добавки
[около 1,5 - 2,5 г/м²]

Transparent white 95 PC 0107
Thinner 95 LG 0101
Retarder 95 LG 0139
Accelerator 95 LG 0105
PP Primer 1 LA 0159
Release varnish 90 LG 825

When using primer / release varnish
only small application quantities are
necessary [ca. 1,5 - 2,5 g/m²]

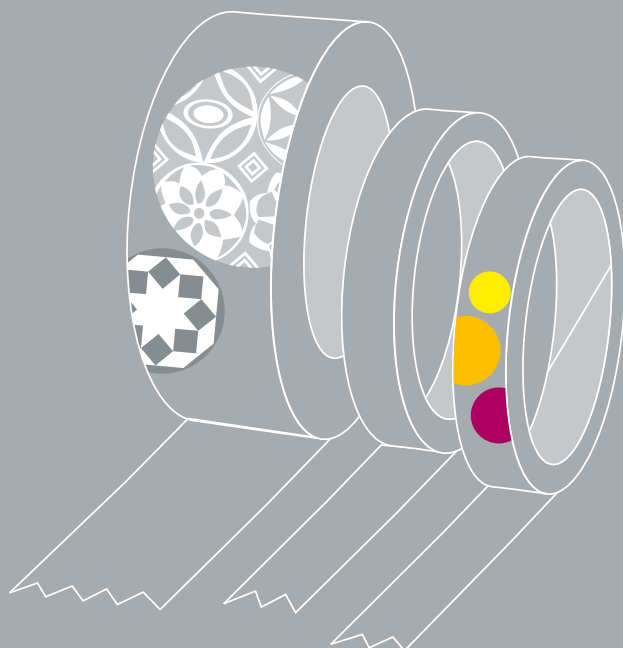
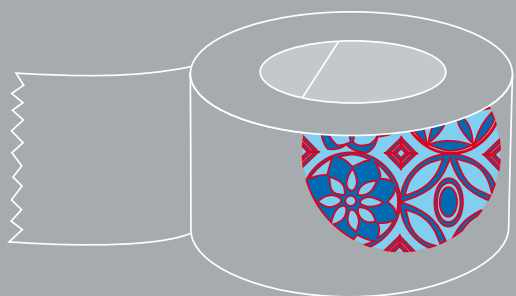
DZ-НОКО ^S

Прозрачно белый 90 DZ 147
Растворитель 90 LG 305
Замедлитель 90 LG 136
Ускоритель U 25

Transparent white 90 DZ 147
Thinner 90 LG 305
Retarder 90 LG 136
Accelerator U 25

Дополнительная техническая информация на все наши продукты, такие, как паспорта безопасности, предоставляются по запросу.

Further technical information as well as safety data sheets for all our products are available upon request.





Весь наш ассортимент / Our complete range of products

- Краски на основе растворителей для печати на ПП- и ПВХ-клеяких лентах
- Краски на основе растворителей и УФ-краски для печати на упаковочных пленках [например, термоусадочные этикетки, печать на крышке]
- Печатные краски для этикеток
- УФ-краски для печати на кромке мебели и профилей из ABS, ПП, ПВХ
- УФ-защитные матовые лаки, высокой версии глянца для алюминия, для бумаги, картона и специальной бумаги [например, термочувствительная бумага]
- Пигментные пасты с широким спектром органических и неорганических пигментов в различных пластификаторах для пигментации пластмасс, таких как АБС, ПП, ПВХ

- Solvent-based inks for printing on PP- and PVC-adhesive tapes
- Solvent-based inks and UV-inks for printing on packaging films [e.g. shrink bags, lid films]
- Printing-inks for label printing
- UV-inks for printing on furniture edge bandings and profiles made of ABS, PP, PVC
- UV-protection-varnishes in matt, semi matt, high gloss versions for plastics and aluminium; for paper, cartons, special papers [e.g. thermal sensitive paper]
- Pigment-preparations with a wide range of inorganic and organic pigments in different plasticizers for the pigmentation of plastics like ABS, PP, PVC

printec GmbH

Auf dem Haderland 10
OT Ernstroda
DE-99894 Friedrichroda
Германия | Germany

Тел | phone +49 - 36 23 - 31 18 20
Факс | fax: +49 - 36 23 - 31 18 232
eMail: printec@printec-gmbh.de
www.printec-gmbh.de

ISO 9001 : 2008
Certificate 270086 QM08



Copyright: printec GmbH, Ernstroda,
и althoff + zwergel | design, Berlin, 2013/14

Мы не несем ответственности за опечатки и
ошибки в обозначениях.

Цветовое воспроизведение декоров может
отличаться от оригинала.

No liability for typographical errors or wrong labels.
Due to different printing-processes all colour-
information is supplied without liability.